



Spring Float Original™

TM & © Spin Master Inc. All rights reserved. TM designates trademarks of Spin Master Inc. / Tous droits réservés. TM désigne les marques de commerce de Spin Master Inc. / Todos los derechos reservados. TM indica marcas comerciales de Spin Master Inc.

Spin Master logo & © Spin Master Ltd. All rights reserved. / Le logo de Spin Master et © Spin Master Ltd. Tous droits réservés. / Logotipo de Spin Master y © Spin Master Ltd. Todos los derechos reservados. Spin Master Ltd., 225 King Street West, Toronto ON M5V 3M2 Canada
Spin Master International B.V., Kingsfordweg 151, 1043 GR Amsterdam, NL

Spin Master Toys UK Ltd. Boston House, Boston Drive, Bourne End, Buckinghamshire, SL8 5YS, UK

EN ISO 25649-1, EN ISO 25649-2, EN ISO 25649-3

Patents: / Brevets: / Patentes:
patents.swimways.com/springfloat

 NORTH AMERICA • AMÉRIQUE DU NORD 1-800-622-8339, customercare@spinmaster.com UK – 0800 206 1191, serviceuk@spinmaster.com IRELAND – 1800 992 249 FRANCE – 0800 909 150, servicefr@spinmaster.com AUSTRALIA – 1800 316 982, customercare@spinmaster.com DEUTSCHLAND – 08000 0101 0222, kundenservice@spinmaster.com SCHWEIZ – 0800 561 350 • ÖSTERREICH – 0800 297 267 NEDERLAND – 0800 022 3683, klantenservice@spinmaster.com WWW.SPINMASTER.COM	BELGIË/BELGIQUE – 0800 77 688 • LUXEMBOURG – 800 2 8044 ITALIA – 800 788 532, servizio@spinmaster.com MÉXICO – 800 9530147, servicio@spinmaster.com POLSKA – 800080238, poland@spinmaster.com ČESKÁ REPUBLIKA – 800550530, czechrepublic@spinmaster.com SLOVENSKO – 0800232800, slovakia@spinmaster.com MAGYARORSZÁG – 080 100 052, hungary@spinmaster.com ROMANIA – 0800400015, romania@spinmaster.com РОССИЯ – 88003013822, russia@spinmaster.com
☞ Item No. ☞ Référence ☞ Número de artículo ☞ Art.-Nr. ☞ Artikelnummer ☞ Numero di prodotto ☞ N° do item ☞ Номер изделия ☞ Pozycja nr ☞ Číslo položky ☞ Císlu položky ☞ Cikkszám ☞ Articol nr ☞ Αρ. είδους ☞ Predmet br. ☞ Αρτίκυλ № ☞ Št. izdelka. ☞ Öge No.	SFSD



☞ Warning ☞ Attention! ☞ Advertencia ☞ Achtung ☞ Waarschuwing ☞ Avvertenza ☞ Atenção ☞ Предупреждение ☞ Ostrzeżenie ☞ Upozornění ☞ Upozornenie ☞ Figyelmeztetés ☞ Avertisment ☞ Προειδοποίηση ☞ Upozorenje ☞ Внимание ☞ Ouzorio ☞ Uyari



☞ Always supervise children in water ☞ Toujours surveiller les enfants quand ils jouent dans l'eau ☞ Supervise a los niños siempre que estén en el agua ☞ Kinder im Wasser immer beaufsichtigen ☞ Houd altijd toezicht op kinderen in het water ☞ Supervisionare sempre i bambini in acqua ☞ Sempre supervisione as crianças quando estiverem na água ☞ Всегда следите за детьми в воде ☞ Dzieci mogą przebywać w wodzie wyłącznie pod kontrolą opiekuna ☞ Vždy dohlížejte na děti ve vodě ☞ Deti vo vode majte neustále pod dohľadom ☞ Soha ne hagyja felügyelet nélkül a vízben játszó gyermekeket ☞ Supravegheați permanent copiii în apă ☞ Επιβλέψτε πάντα τα παιδιά όταν βρίσκονται μέσα σε νερό ☞ Uvijek nadgledajte dijete u vodi ☞ Винаги нагледжайте децата във водата ☞ Vedno nadzorujte otroke v vodi ☞ Çocuklar suya her zaman gözetim altında olmalıdır



☞ Read instructions first ☞ Lire le mode d'emploi avant utilisation ☞ Lea las instrucciones primero ☞ Zuerst die Anleitung lesen ☞ Eerst de instructies lezen ☞ Leggere le istruzioni prima dell'uso ☞ Leia as instruções primeiro ☞ Преди използването ознакомьтесь с инструкцией ☞ Przed pierwszym użyciem należy zapoznać się z instrukcją ☞ Nejprve si prečítajte pokyny ☞ Pred prým použitím si prečítajte pokyny ☞ Először olvassa el az utasításokat ☞ Citiți instrucțiunile înainte ☞ Διαβάστε πρώτα τις οδηγίες ☞ Прво прочитајте упуте ☞ Прво прочетете инструкциите ☞ Najprej preberite navodila ☞ Önce talimatları okuyun



☞ Prohibition ☞ Interdiction ☞ Prohibición ☞ Verbot ☞ Verbod ☞ Divieto ☞ Proibição ☞ Ограничение ☞ Zakaz ☞ Zákaz ☞ Zákaz ☞ Tiltás ☞ Interdicție ☞ Απαγόρευση ☞ Zabrana ☞ Забрана ☞ Prepoved ☞ Yasak



☞ Not for children 14 years of age and below ☞ Interdit aux enfants de moins de 15 ans ☞ No apto para niños menores de 15 años ☞ Nicht für Kinder bis 14 Jahren bestimmt ☞ Niet voor Kinderen van 14 jaar of jonger ☞ Non adatto ai bambini di 14 anni o di età inferiore ☞ Não recomendado para crianças com 14 anos ou menos ☞ Изделие не предназначено для детей младше 14 лет ☞ Nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej 14 lat ☞ Nevhodné pro děti do 15 let ☞ Nevhodné pre deti do 15 rokov ☞ Csak tizenéves évnél idősebb gyermekek számára alkalmas ☞ Nu este destinat copiilor cu vârsta de 14 ani și sub ☞ Δεν ενδείκνυται για παιδιά ηλικίας 14 ετών και κάτω ☞ Nije za djecu mlađu od 14 godina ☞ Неподходящо за деца на и под 14-годишна възраст ☞ Ni primeno za otroke, mlađe od 14 let ☞ 14 yaş ve altı çocuklar için uygun değildir



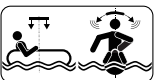
☞ Number of users: 1 adult / 0 children ☞ Nombre d'utilisateurs: 1 adulte / 0 enfant ☞ Número de usuarios: 1 adulto / 0 niños ☞ Anzahl der Benutzer: 1 Erwachsener / 0 Kinder ☞ Aantal gebruikers: 1 volwassene / 0 kinderen ☞ Utilizabile da: 1 adulto / 0 bambini ☞ Número de usuários: 1 adulto / 0 crianças ☞ Количество человек: 1 взрослый / 0 детей ☞ Liczba użytkowników: 1 osoba dorosła / 0 dzieci ☞ Počet uživateľov: 1 dospelý / 0 detí ☞ Počet používateľov: 1 dospelý / 0 detí ☞ Felhasználók száma: 1 felnőtt / 0 gyermek ☞ Număr de utilizatori: 1 adult / 0 copii ☞ Αριθμός χρηστών: 1 ενήλικος / 0 παιδιά ☞ Broj korisnika: 1 odrasla osoba / 0 dece ☞ Брой потребители: 1 възрастен / 0 деца ☞ Število uporabnikov: 1 odrasla oseba / 0 otrok ☞ Kullancı sayısı: 1 yetişkin / 0 çocuk



☞ Max. load capacity 250 lb ☞ Charge maximale: 113 kg ☞ Máxima capacidad de carga: 113 kg ☞ Max. Belastbarkeit 113 kg ☞ Maximale belasting 113 kg ☞ Max. capacitat de càrrec: 113 kg ☞ Capacidade máx. de carga: 113 kg ☞ Макс. грузоподъемность: 113 кг ☞ Maksymalne obciążenie: 113 kg ☞ Maximální nosnost 113 kg ☞ Max. nosnost: 113 kg ☞ Max. teherbírási: 113 kg ☞ Capacitate de încărcare max. 113 kg ☞ Мѣй. ѡуригъитѣта фортити 113 кг ☞ Макс. носивост: 113 кг ☞ Макс. капацитет на натоварване 113 кг ☞ Najv. nosilnost: 113 kg ☞ Maks. yük kapasitesi 113 kg

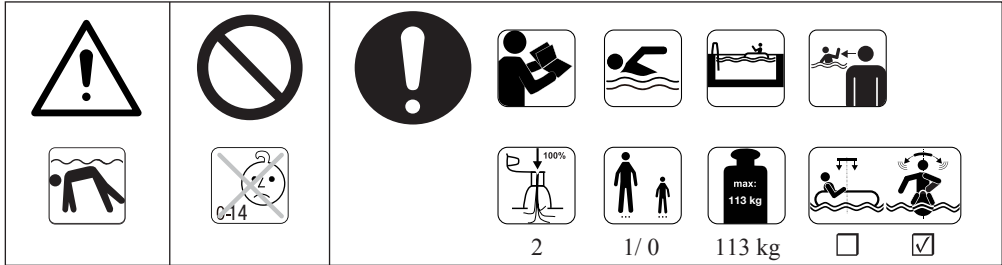


☞ For pool use only ☞ Utilisation en piscine uniquement ☞ Para uso exclusivo en piscina ☞ Nur zur Verwendung in Pools ☞ Uitsluitend voor gebruik in het zwembad ☞ Solo per uso in piscina ☞ Use somente em piscinas ☞ Предназначено для использования только в бассейне ☞ Wyłącznie do użytku na basenie ☞ Pouze pro použití v bazénu ☞ Len na použítie v bazéne ☞ Kizárólag medencében történő használatra ☞ A se utiliza numai în piscină ☞ Μόνο για χρήση σε πισίνα ☞ Samo za upotrebu u bazenu ☞ Само за употреба в басейн ☞ Samo za uporabo v bazenu ☞ Yalnızca havuzda kullanılm içindir



☞ Device requires balancing ☞ Le produit nécessite une recherche d'équilibre ☞ Este producto requiere equilibrio ☞ Produkt muss ausbalanciert werden ☞ Het product moet in evenwicht worden gehouden ☞ Il prodotto richiede equilibrio ☞ O dispositivo exige equilíbrio ☞ Изделие требует чувства равновесия ☞ Korzystanie z produktu wymaga utrzymywania równowagi ☞ Pomůcka vyžaduje udržování rovnováhy ☞ Produkt vyžaduje udržiavanie rovnováhy ☞ Az eszköz használatához egyensúly szükséges ☞ Dispozitivul necesită echilibrare ☞ Η συσκευή απαιτεί ισορροπία ☞ За употребу производа потребно је балансирање ☞ Устройстват изисква балансиране ☞ Naprava zahteva uravnováženie ☞ Ürünün dengelenmesi gerekir

☞ See Table ☞ Consulter le tableau ☞ Consulta la tabla ☞ Siehe Tabelle ☞ Zie de tabel ☞ Vedere la tabella ☞ Consulte a tabela ☞ Cm. tablicy ☞ Patrz tabela ☞ Viz tabulka ☞ Pozrite si tabuľku ☞ Lásd a jelmagyarázatot ☞ Consultați tabelul ☞ Βλ. πίνακα ☞ Vidi tablicu ☞ Вижте таблицата ☞ Głejte tabelo ☞ Tabloya Bakin



ENGLISH (EN) Ages 15+

Before using, please read the manual carefully and keep it with original package for future reference.

SAFETY ADVICE:

- For your own safety, always heed the advice and warnings in these instructions.
- Non-compliance with these operating instructions may expose you to serious danger. Only use the product in the places and conditions for which it is intended.
- This is not a lifesaving device. This product is not suitable for non-swimmers!
- Always keep children in sight within quick and easy reach when they are in the water with you.
- Open item slowly to avoid sudden movement.
- Weight of user should be evenly distributed to keep the product balanced.
- Do not attempt to jump on item or hold small children while lying on the product.
- Do not allow dangerous horseplay.
- Do not swim under the frame!
- Do not use in breaking waves!
- Do not leave the air tube deflated!

MAINTENANCE:

- Clean the product with clear water.
- Do not use alkali or acid detergent to clean product!
- Do not leave product exposed under sunlight directly because it will shorten the using-life of product.

ESPAÑOL (ES) Edad 15+

Antes de utilizar el producto, lea atentamente todas las instrucciones y guardelas con el embalaje original para futuras referencias.

DIRECTRICES DE SEGURIDAD:

- Por su propia seguridad, respete siempre los consejos y advertencias que aparecen en estas instrucciones.
- El incumplimiento de estas instrucciones de funcionamiento puede exponerle a un grave peligro. Utilice el producto únicamente en los lugares y condiciones para los que está pensado.
- Este juguete no es un salvavidas. [Este producto no es adecuado para quien no sepa nadar].
- No pierda de vista a los niños y permanezca siempre a su lado si están jugando en el agua con usted.
- Abra el artículo lentamente evitando movimientos bruscos.
- El peso del usuario debe distribuirse uniformemente para que el producto se mantenga en equilibrio.
- No intente saltar sobre el artículo ni tenga en brazos niños pequeños mientras se tiende sobre el producto.
- No permita las bromas peligrosas.
- No buce bajo el producto!
- No lo utilice en olas!
- No deje el tubo de aire sin inflar!

MANTENIMIENTO:

- Limpie el producto con agua dulce.
- No utilice detergente de carácter ácido ni alcalino para limpiar el producto!
- No deje el producto expuesto a la luz directa del sol porque se acortará su vida útil.

NEDERLANDS (NL) Leeftijd 15+

Lees voordat je het product gebruikt de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en bewaar deze bij de originele verpakking voor toekomstig gebruik.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN:

- Neem voor je eigen veiligheid altijd het advies en de waarschuwingen in deze instructies in acht.
- El incumplimiento de estas instrucciones de funcionamiento puede exponerle a un grave peligro. Utilice el producto únicamente en los lugares y condiciones para los que está pensado.
- Dit is geen levensreddend middel. Dit product is niet geschikt voor niet-zwemmers!
- Houd kinderen in het water altijd in het zicht en binnen bereik.
- Open het product langzaam aan plotselinge bewegingen te voorkomen.
- Let gewicht van de gebruiker moet gelijkmatig worden verdeeld om het product in evenwicht te houden.
- Spring niet op het product en houd geen kleine kinderen vast terwijl je op het product ligt.
- Vermijd gevaarlijk stoeien.
- Niet onder het frame door zwemmen!
- Niet gebruiken in golfen!
- Laat de luchtbus niet onopgeblazen!

ONDERHOUD:

- Reinig het product met schoon water.
- Gebruik geen basische of zure schoonmaakmiddelen om het product schoon te maken!
- Laat het product niet in direct zonlicht liggen. Dit zal de levensduur van het product verkorten.

PORTUGUÊS (PT) Idade: a partir de 15 anos

Antes de usar, leia o manual com atenção e guarde-o com sua embalagem original para consulta e referência.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA:

- Para sua própria segurança, siga sempre os conselhos e avisos destas instruções.
- O não cumprimento destas instruções de operação pode expor você a sério perigo. Use o produto somente nos locais e condições para os quais ele se destina.
- Não se trata de um dispositivo de salvamento. Este produto não é adequado para quem não sabe nadar!
- Mantenha as crianças sempre à vista e ao seu alcance quando estiverem na água com você.
- Abra o produto lentamente para evitar movimentos repentinos.
- O peso do usuário deve ser distribuído uniformemente para manter o produto equilibrado.
- Não tente pular sobre o item ou segurar crianças pequenas enquanto estiver deitado sobre o produto.
- Não permita brincadeiras violentas e perigosas.
- Não nade sob a estrutura!
- Não use nas quebras de ondas!
- Não deixe o tubo de ar desinflado!

MANUTENÇÃO:

- Limpe o produto com água potável.
- Não use detergente ácido ou alcalino para limpar o produto!
- Não deixe o produto exposto à luz solar direta, pois isso reduzirá a vida útil do produto.

POLSKI (PL) Wiek: 15+

Przed pierwszym użyciem należy zapoznać się z instrukcją i zachować ją wraz z opakowaniem na przyszłość.

ZALECENIA BEZPIECZEŃSTWA:

- Dla własnego bezpieczeństwa przestrzegaj zaleceń i ostrzeżeń zawartych w instrukcji.
- Niezastosowanie się do instrukcji obsługi może narazić użytkownika na poważne niebezpieczeństwo. Korzystaj z produktu wyłącznie w miejscach i warunkach, do których jest on przeznaczony.
- To nie jest urządzenie ratujące życie. Produkt nie nadaje się dla osób, które nie potrafią pływać!
- Zawsze należy mieć dziecko w zasięgu wzroku i nie należy pozwalać dziecku przebywającemu w wodzie oddalać się na odległość wykraczającą poza zasięg opiekuna.
- Produkt należy otwierać powoli, unikając gwałtownych ruchów.
- W celu zachowania równowagi podczas korzystania z produktu należy zadbać o równomierne rozłożenie masy ciała użytkownika.
- Nie wskakuj na produkt ani nie trzymaj małych dzieci, leżąc na nim.
- Nie należy pozwalać dziecku na niebezpieczne zachowania podczas zabawy.
- Nie nurkuj pod produktami!
- Nie należy używać produktu przy dużych falach!
- Podczas użytkowania komora powietrzna musi być nadmuchana!

KONSERWACJA:

- Przemij produkt czystą wodą.
- Do czyszczenia produktu nie należy używać zasadowych ani kwasowych detergentów.
- Nie należy narażać produktu na działanie bezpośredniego światła słonecznego, ponieważ skróci to okres jego użytkowania.

SLOVENSKY (SK) Vek 15+

Pred použitím si pozorne prečítajte havo a odložte si ho spolu s pôvodným balením gríže pre pripad, že by ste ich v budúcnosti potrebovali.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY:

- V záujme vlastnej bezpečnosti dajte vždy na rady a upozornenia uvedené v týchto pokynoch.
- Pri nedodržaní týchto prevádzkových pokynov sa môžete vystaviť vážnemu nebezpečenstvu. Produkt používajte iba na miestach a v podmienkach, pre ktoré je určený.
- Toto nie je pomôcka na záchranu života. Tento produkt nie je vhodný pre neplavcov!
- Keď sú deti vo vode s vami, majte ich vždy na dohľad a v takej vzdialenosti, aby ste na ne mohli mať ruku na očiach dosiahnuť.
- Otvárajte pomôcky, aby nedošlo k prudkému pohybu.
- Hmotnosť používateľa by mala byť rovnomerne rozložená, aby produkt zostal vyvážený.
- Nepokúšajte sa na produkt skákať alebo držať malé deti, keď na produkte ležíte.
- Nedovoľte nebezpečnú nespútanú zábavu.
- Neplávajte pod rámom!
- Nepoužívajte pri silných vlnách!
- Nenechávajte vzduchovú trubicu vypustenú!

UDRŽBA:

- Produkt čistite čistou vodou.
- A termék tisztításához ne használjon lúgos vagy savas tisztítószerrel!
- A termék ne tegye ki hosszabb ideig közvetlen napfénynek, mivel ez a hasznos élettartam csökkentéséhez vezet.

ROMÂNĂ (RO) Vârsta 15+

Înainte de utilizare, citiți cu atenție manualul și păstrați-l împreună cu ambalajul original pentru referință ulterioară.

SFATURI PRIVIND SIGURANȚA:

- Pentru siguranța dvs., urmați întotdeauna sfaturile și avertismentele din aceste instrucțiuni.
- Nerespectarea acestor instrucțiuni de operare vă poate expune unor mari pericole. Utilizați produsul numai în locurile și în condițiile pentru care este destinat.
- Acesta nu este un dispozitiv pentru salvarea vieții. Acest produs nu este adecvat pentru persoane care nu știu să înoate!
- Supravegheați permanent copiii și asigurați-vă că puteți ajunge rapid și ușor la ei atunci când se află în apă cu dvs.
- Deschideți produsul încet, pentru a evita mișcări bruște.
- Greutatea utilizatorului trebuie distribuită uniform, pentru a menține produsul echilibrat.
- Nu încercați să săriți pe produs sau să țineți în brațe copii mici în timp ce vă aflați pe produs.
- Nu permiteți jocuri periculoase.
- Nu înotați pe sub produs!
- Nu utilizați în zonă cu valuri care se sparg!
- Nu lăsați tubul de aer dezmulțat!

ÎNTREȚINERE:

- Curățați produsul cu apă împede.
- Nu utilizați substanțe alcaline sau detergenți acid pentru a curăța produsul!
- Nu lăsați produsul expus direct la lumina soarelui, deoarece astfel se va scurta durata de utilizare a produsului.

FRANÇAIS (FR) Âge 15+

Avant utilisation, lisez le mode d'emploi attentivement et le conserver avec l'emballage d'origine pour référence ultérieure.

CONSEILS DE SÉCURITÉ :

- Pour des raisons de sécurité, toujours suivre les conseils et avertissements figurant dans ce mode d'emploi.
- Le non-respect de ce mode d'emploi peut sérieusement mettre en danger l'utilisateur. Uniquement utiliser le produit dans les lieux et les conditions pour lesquels il a été conçu.
- Ce produit n'est pas un dispositif de sauvetage. Ce produit n'est pas adapté aux personnes qui ne savent pas nager.
- Vous devez toujours surveiller les enfants et les garder facilement et rapidement lorsqu'ils sont dans l'eau avec vous. Ne les quittez jamais des yeux.
- Déployer lentement pour éviter une ouverture brusque.
- Le poids de l'utilisateur doit être réparti uniformément pour que le produit reste en équilibre.
- Ne jamais sauter sur le produit ou tenir de jeunes enfants en étant couché sur le produit.
- Interdire les jeux dangereux.
- Ne jamais nager sous le produit.
- Ne jamais utiliser le produit en cas de vagues.
- Ne jamais laisser le tube d'air dégonflé.

ENTRETIEN :

- Nettoyer le produit à l'eau claire.
- Ne pas utiliser de produits nettoyants alcalins ou acides pour le nettoyage.
- Ne pas laisser le produit au soleil : cela a un impact négatif sur sa longévité.

DEUTSCH (DE) 15+ Jahre

Vor der Verwendung die Bedienungsanleitung sorgfältig lesen und zusammen mit der Originalverpackung aufbewahren.

SICHERHEITSHINWEISE:

- Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann ernste Gefahrensituationen verursachen. Das Produkt nur an den Orten und unter den Bedingungen verwenden, für die es bestimmt ist.
- Dies ist kein Rettungsgerät. Dieses Produkt ist nicht geeignet für Nichtschwimmer!
- Behalten Sie Kinder immer in unmittelbarer Sicht- und Reichweite, wenn sie sich mit Ihnen im Wasser befinden.
- Gerät langsam öffnen, um plötzliches Aufschellen zu vermeiden.
- Das Gewicht des Benutzers sollte gleichmäßig verteilt sein, um das Produkt ausbalancieren zu können.
- Versuchen Sie nicht, auf das Produkt zu springen oder beim Liegen auf dem Produkt kleine Kinder zu halten.
- Nur für den vorgesehenen Zweck verwenden.
- Nicht unter dem Rahmen schwimmen!
- Nicht bei Wellengang verwenden!
- Produkt nicht mit leerem Luftschlauch verwenden!

WARTUNG:

- Das Produkt mit klarem Wasser reinigen.
- Weder Lauge noch saures Reinigungsmittel zur Reinigung verwenden!
- Das Produkt nicht direkter Sonneneinstrahlung aussetzen, da dies die Lebensdauer des Produkts verkürzt.

ITALIANO (IT) Età: 15+

Prima dell'uso, leggere attentamente le istruzioni e conservarle assieme alla confezione originale per riferimento futuro.

INDICAZIONI DI SICUREZZA:

- Per la massima sicurezza, seguire i consigli e le avvertenze contenuti in queste istruzioni.
- Il mancato rispetto delle istruzioni può esporre chi utilizza il prodotto a gravi pericoli. Utilizzare il prodotto solo nei luoghi e nelle condizioni per i quali è destinato.
- Non si tratta di un dispositivo di salvataggio. Questo prodotto non è adatto a chi non sa nuotare.
- Non perdere mai di vista i bambini e non allontanarsi da loro quando sono in acqua.
- Aprire il prodotto lentamente per evitare movimenti improvvisi.
- Affinché il prodotto rimanga in equilibrio, è necessario distribuire uniformemente il peso della persona che lo utilizza.
- Non cercare di saltare sopra il prodotto e tenere lontani i bambini piccoli durante l'utilizzo.
- Non permettere ai bambini di giocare in modo pericoloso.
- Non nuotare sotto il prodotto!
- Non utilizzare in presenza di onde frangenti!
- Non lasciare il tubo dell'aria sgonfiato!

MANUTENZIONE

- Pulire il prodotto con acqua.
- Non pulire il prodotto con detersivi alcalini o acidi.
- Non esporre alla luce solare diretta poiché ridurrebbe la durata di utilizzo del prodotto.

РУССКИЙ (RU) Возраст: от 15 лет

Перед использованием внимательно прочитайте инструкцию и сохраните ее в оригинальной упаковке для использования в дальнейшем.

ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ:

- В целях обеспечения безопасности всегда соблюдайте рекомендации и предупреждения в данных инструкциях.
- Не соблюдая эти инструкции, вы подвергаете себя серьезной опасности. Используйте изделие только в местах и условиях, для которых оно предназначено.
- Изделие не предназначено для спасения жизни. Данное изделие не подходит тем, кто не умеет плавать!
- Когда дети находятся с вами в воде, стойте на близком расстоянии и внимательно следите за ними.
- Открывайте изделие медленно, чтобы избежать резких движений.
- Для сохранения равновесия нагрузка на поверхность изделия должна быть распределена равномерно.
- Не пытайтесь прыгать на изделие или держать маленьких детей, лежа на нем.
- Не допускайте опасного баловства.
- Не садитесь на изделие!
- Не используйте во время волн!
- Не оставляйте воздушную камеру в спущенном состоянии!

УХОД:

- Мойте изделие чистой водой.
- Не используйте щелочные или кислотные моющие средства!
- Не оставляйте изделие под прямыми солнечными лучами, так как это сократит его срок службы.

ČESKY (CZ) Věk 15+

Před použitím si pečlivě přečtěte příručku a spolu s původním balením uchovávejte pro budoucí použití.

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ:

- Pro vlastní bezpečnost vždy dbejte rad a upozornění v těchto pokynech.
- Nedodržení těchto pokynů vás může vystavit vážnému nebezpečí. Výrobek vždy používejte na místech a v podmínkách, pro které je určen.
- Toto není záchranná pomůcka. Výrobek není vhodný pro neplavce!
- Když se děti nacházejí s vámi ve vodě, dávejte na ně pozor a buďte na dosah.
- Otvírejte pomůcku pomalu, abyste vyhnuli náhlým pohybům.
- Váha uživatele by měla být rovnoměrně rozložena, aby byl výrobek vyvážený.
- Nezkoušejte na výrobek skákat ani nedržte malé děti, když na něm ležíte.
- Zametz nebezpečné skákání.
- Neplovte pod okrajem!
- Nepoužívejte při vlnolání!
- Nenechávejte vzduchovou komoru nenafuknutou!

UDRŽBA:

- Čistěte výrobek čistou vodou.
- K čištění výrobku nepoužívejte zásadité ani kyselé čisticí prostředky!
- Nenechávejte výrobek vystaven přímému slunečnímu záření, protože to zkrátí jeho životnost.

MAGYAR (HU) 15 éves kortól

Használat előtt figyelmesen olvassa el az útmutatót, és az eredeti csomagolással együtt őrizze meg későbbi használatra.

BIZTONSÁGI TANÁCS:

- Saját biztonságá érdekében mindig fogadjon meg az útmutatóban található tanácsokat és figyelmeztetéseket.
- A használatra vonatkozó utasítások be nem tartása esetén súlyos veszélynek leheteti ki téve magát. A terméket csak az arra alkalmas helyeken és körülmények esetén használja.
- Ez nem életmentő készülék. A termék üzemi nem tudó személyek számára nem alkalmas!
- Soha ne hagyja felügyelet nélkül a vízben játszó gyermekeket, és maradjon tőlük olykor távol a vízben, hogy azonnal meg tudja szüntetni a veszélyt.
- A hirtelen mozdulatok elkerülése érdekében lassan nyissa ki a terméket.
- A termék egyensúlyának fenntartása érdekében a felhasználó súlyának egyvetéslen kell eloszlania.
- Né ugorjon a termékre, és a terméken fekve ne tartson a karjában kisgyermeket.
- Ne engedje, hogy a gyermek veszélyes, durva játéka kezdjenek.
- Ne ugorjon a termékre víz alatt!
- Ne használja hullámtörés esetén!
- Mindig fújja fel a légtömlőt!
- Mindig tisztítsa tisztával tisztítsa.
- A termék tisztításához ne használjon lúgos vagy savas tisztítószerrel!
- A termék ne tegye ki hosszabb ideig közvetlen napfénynek, mivel ez a hasznos élettartam csökkentéséhez vezet.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ (EL) Ηλικίες 15+

Πριν τη χρήση, διαβάστε προσεκτικά το φυλλάδιο οδηγιών και φυλάξτε το μαζί με την αρχική συσκευασία για μελλοντική αναφορά.

ΣΙΓΗΤΟΙΝΑΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ:

- Για τη δική σας ασφάλεια, δινετε πάντα προσοχή στις συμβουλές και τις προειδοποιήσεις που περιλαμβάνονται σε αυτές τις οδηγίες.
- Η μη συμμόρφωση με αυτές τις οδηγίες λειτουργίας μπορεί να σας εκθέσει σε σοβαρό κίνδυνο. Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο στα μέρη και υπό τις συνθήκες για τις οποίες προβλέπεται η χρήση του.
- Δεν αποτελεί σωτικό μέσο. Αυτό το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για άτομα που δεν γνωρίζουν κολύμβηση!
- Διατηρείτε πάντα οπτική επαφή και γρήγορη, εύκολη πρόσβαση στα παιδιά όταν βρίσκονται στο νερό μαζί σας.
- Ανοίξτε το προϊόν αργά για να αποφύγετε ξαφνική κίνηση.
- Το βάρος του χρήστη πρέπει να κατανοείται ομοιόμορφα, ώστε το προϊόν να διατηρείται ισορροπημένο.
- Μην επιχειρείτε να πηδήξετε πάνω στο προϊόν ή να κρατήσετε μικρά παιδιά ενώ είστε έπλωμένοι πάνω στο στρώμα.
- Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με επικίνδυνο, εξάλλο τρόπο.
- Μην κολυμπάτε κάτω από το πλάισιο!
- Μην το χρησιμοποιείτε σε μεγάλα κύματα!
- Μην αφήνετε εφοδιασμένο τον θάλαμο αέρα!

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ:

- Καθαρίστε το προϊόν με καθαρό νερό.
- Μην χρησιμοποιήσετε αλκαλικό ή όξινο απορρυπαντικό για τον καθαρισμό του προϊόντος!
- Μην αφήνετε το προϊόν εκτεθειμένο στο άμεσο ηλιακό φως, καθώς αυτό θα συντομεύσει τη διάρκεια ζωής του προϊόντος.

